

Bank - Általános

eszperantó

Ĉu mi povas retiri monon en [lando] sen pagi kotizojn?

Érdeklődés, hogy adódhatnak-e költségek, ha pénzt vesz fel egy bizonyos országban

lengyel

Czy mogę podjąć gotówkę w [nazwa kraju] bez dodatkowych opłat?

Kio estas la kotizoj se mi uzas eksteran monaŭtomaton?

Érdeklődés afelől, hogy mennyit kell fizetni, ha nem a saját bankunknál veszünk fel pénzt automatából

Jakie opłaty obowiązują za korzystanie z obcych bankomatów?

Bank - Bankszámla nyitása

eszperantó

Mi ŝatus malfermi bankan konton.

Bankszámlanyitás

lengyel

Chciałbym/Chciałabym założyć konto bankowe.

Mi ŝatus fermi bankan konton.

Bankszámla megszüntetése

Chciałbym/Chciałabym zamknąć moje konto bankowe.

Ĉu mi povas malfermi bankokonton rete?

Online bankszámlanyitás

Czy mogę założyć konto przez internet?

Ĉu mi ricevos karton de debeto aŭ kreditkarton?

Érdeklődés a kártyatípus felől

Jaką kartę dostanę do konta: debetową czy kredytową?

Ĉu mi povas uzi bankismon sur mia telefono?

Telefonos ügyintézés

Czy mogę korzystać z bankowości mobilnej (na moim telefonie)?

Kio tipoj de bankokontoj vi havas?

Bankszámlatípusok

Jakie rodzaje kont bankowych mają Państwo w ofercie?

kuranta konto

Bankszámlatípus

rachunek bieżący

ŝparadoj konto

Bankszámlatípus

rachunek oszczędnościowy

persona konto

Bankszámlatípus

rachunek osobisty

kuna konto

Bankszámlatípus

wspólny rachunek bankowy

infana konto

Bankszámlatípus

konto dla dziecka

fremda valuto konto

Bankszámlatípus

rachunek w obcej walucie

afera konto

Bankszámlatípus

rachunek firmy/konto firmowe

studenta konto

Bankszámlatípus

rachunek studencki/konto studenckie

Ĉu estas monataj kotizoj?

Bankszámlavezetés költségei

Czy za prowadzenie konta pobierana jest opłata miesięczna?

Kio estas la komisionoj por internaciaj transpagoj?

Nemzetközi utalás díjai

Jakie prowizje pobierane są za przelewy zagraniczne?

Ĉu ekzistas ajnan asekuron en kazo ke mia karto estas perdita aŭ ŝtelita?

Biztosítás lopás esetén

Czy karta bankowa jest objęta ubezpieczeniem na wypadek jej kradzieży lub utraty?

Ĉu mi ricevas ĉekaron?

Érdeklődés, hogy jár-e csekkfüzet a számlához

Czy dostanę książeczkę czekową?

Kio estas la interezo de ŝparadoj?

Megtakarítási kamatláb felőli érdeklődés

Ile wynosi oprocentowanie oszczędności?

En kioj vojoj vi povas protekti min de fraŭdoj?

A bank szerepének megérdeklődése, ha ön csalás áldozata lesz

Jaką ochronę przed oszustwami bankowymi zapewnia Państwa instytucja?

Mi perdis mian kreditkarton.
Kártya elvesztése

Zgubiłem/Zgubiłam moją kartę (kredytową).

Mia kreditkarto estis ŝtelita.
Kártya ellopása

Moja karta (kredytowa) została skradziona.

Ĉu vi povas bloki mian konton?
Számmla tiltása

Proszę o zablokowanie mojego konta.

Mi bezonas anstataŭan karton.
Kártya pótlása

Proszę o wydanie karty zastępczej/nowej karty.

Bank - Pénzügyi segítségkérés eszperantó

Mi ŝatus havi informojn pri pruntoj.

Hitelekkel kapcsolatos információk kérése

lengyel

Chciałbym/Chciałabym dowiedzieć się więcej na temat dostępnych kredytów.

Kion vi povas diri min pri la interezo?
Kamatlábbal kapcsolatos tájékoztatás kérése

Ile wynosi oprocentowanie kredytów?

Mi ŝatus havi informojn pri hipotekoj.

Jelzáloggal kapcsolatos tájékoztatás kérése

Chciałbym/Chciałabym dowiedzieć się więcej na temat kredytów hipotecznych.

Mi ŝatus paroli kun hipotekokonsilanto.

Jelzálog-tanácsadóval való egyeztetés kérése

Chciałbym/Chciałabym porozmawiać z doradcą kredytowym.

Mi aĉetos mian unuan hejmon.
Első otthon vásárlása

Kupuję moją pierwszą nieruchomość.

Mi aĉetos mian duan proprajon.
Második ingatlan vásárlása

Kupuję moją drugą nieruchomość.

Mi ŝatus ŝanĝi la hipotekon.

Új jelzálog

Chciałbym/Chciałabym refinansować mój kredyt hipoteczny.

Mi ŝatus reekzameni la hipotekon.

Jelzálog felülvizsgálatának igénylése

Chciałbym/Chciałabym zrewidować mój aktualny kredyt hipoteczny.

Mi aĉetos nemoveblaĵon por lasi.

Kiadásra szánt ingatlan vásárlása

Kupuję nieruchomość, aby ją potem wynająć.

Mia malneta jara enspezo estas _____.

Bruttó éves jövedelem

Mój roczny dochód brutto wynosi _____.

Bank - Biztosítás

eszperantó

Mi ŝatus aĉeti asekuron.

Biztosítások felőli érdeklődés

lengyel

Chciałbym/Chciałabym wykupić ubezpieczenie.

hejma/domanara asekuro

Biztosítás típusa

ubezpieczenie domu/mieszkania

vojaĝa asekuro

Biztosítás típusa

ubezpieczenie na czas podróży

viva asekuro

Biztosítás típusa

ubezpieczenie na życie

sana asekuro

Biztosítás típusa

ubezpieczenie zdrowotne

aŭtoasekuro

Biztosítás típusa

ubezpieczenie samochodu

dombestoasekuro

Biztosítás típusa

ubezpieczenie zwierząt domowych

ŝtela asekuro

Biztosítás típusa

ubezpieczenie na wypadek kradzieży

hipoteka protekto

Biztosítás típusa

ubezpieczenie kredytu hipotecznego

studentoposedoj
Biztosítás típusa

ubezpieczenie mienia studenta

grupoasekuro
Biztosítás típusa

ubezpieczenie grupowe

proprietoasekuro
Biztosítás típusa

ubezpieczenie majątkowe

inundoasekuro
Biztosítás típusa

ubezpieczenie na wypadek powodzi

fajroasekuro
Biztosítás típusa

ubezpieczenie od ognia

Por kiom da monatoj mi estas kovrata?
Biztosítás időtartama

Ile miesięcy trwa ochrona ubezpieczeniowa?

Kio estas la prezo por la asekuro?
Biztosítás díja

Ile kosztuje to ubezpieczenie?